



FAKE FANSUB

VERSION FRANÇAISE
TRADUCTION & ÉDITION : RAIKO
WWW.FAKE-FANSUB.ORG



FakeSub



@FakeSub_Raiko

甜美的主从关系编织出的恋爱故事，电击G's漫画上登场。



ALORS QUE LES PREMIÈRES STEWARTIAS FLEURISSAIENT,

DANS UN RE-COIN DE L'ÉCOLE ...

ERM...

IRIS-

NN-

SURSALTE

CRACLEMENT

COMMENT ET POUR-QUOI

EN EST-ON ARRIVÉES LÀ ?

MOI-MÊME JE N'EN SUIS PAS SÛRE.

HÉ-ARRÊT-

IRIS, QU'EST-CE QUE...

CRAC

CRAC

NOOON !

JE NE SAIS QU'UNE SEULE CHOSE...

恋 VIE

生 IL

そ LIN

◆ 新 ◆ 連 ◆ 載 ◆

ELLE EST
MANIFESTEMENT
UNE VRAIE
VAMPIRE.

涯 N'Y

れ AMOUR

吸血鬼 vampire 後輩 junior ちま

→ EN

は COMME

度 A

そ QU'LIN

り DANS

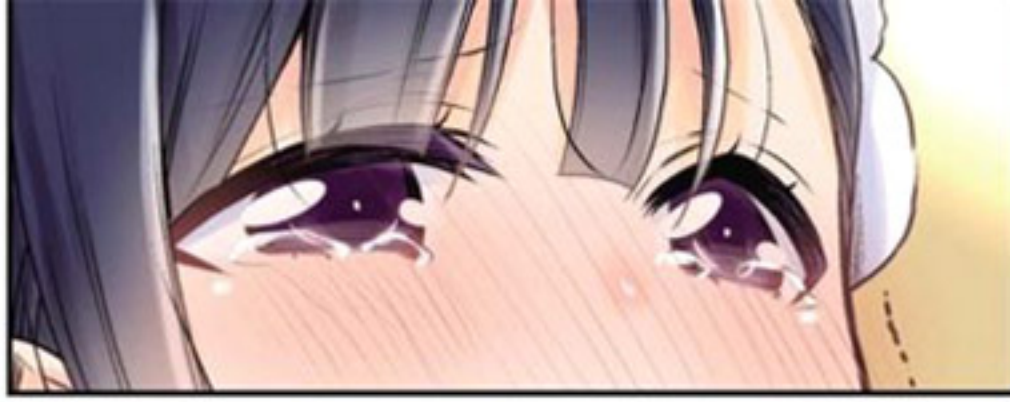
の LINE

TRE NUIT :
FILLE INCAPABLE DE COMMUNIQUER ET ÉPOUSE

公式Twitter
<https://twitter.com/kyuketuxkouhai>

嵩乃朔
Saku Takano

FAKE
FANSUB



ÇA
AUSSI,



C'EST
INCROYABLEMENT
RAVISSANT.

C'EST
DÉCIDÉ,

À PARTIR
D'AUJOURD'HUI,
TU...





ES MON
ÉPOUSE !

UNE
ÉPOUSE
DONT
JE SUIS
FIÈRE.



QUELQUES JOURS
AUPARAVANT...

BAVARDAGE

DING DONG

DING DONG



BIEN,
TOUT LE
MONDE.

NOUS
AVONS
UNE ÉLÈVE
TRANS-
FÉRÉE.

JE
M'APPELLE

SARA
AYAFUJI.

J'AI REJOINT
L'ACADÉMIE
FUJIGAMINE.

JE SUIS
VOTRE ÉLÈVE
TYPIQUE DE
PREMIÈRE.

BAVARDAGE

噂
雑

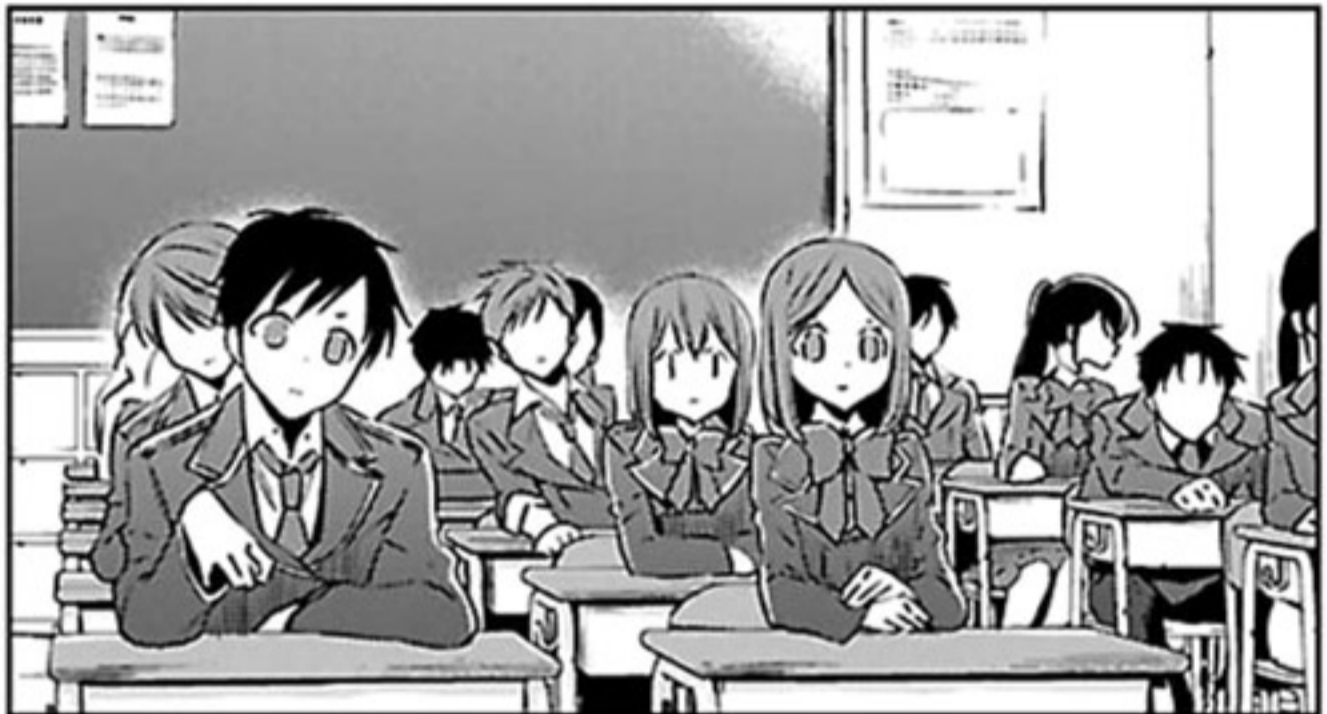
BAVARDAGE

噂
雑

BAVARDAGE

噂
雑







JE SUIS UNE
PERSONNE QUI
ROUGIT SANS
ARRÊT.



AWA
WA
WA
WA
WA

AWA

RA-

RAVIE
DE FAIRE
VOTRE
CONNAI-

LI-LHM, S-
SARA-, JE
M'APPELLE
SARA...



BIEN,
TU PEUX
ALLER
T'ASSEOIR
...

... IL NY
A PAS DE
QUOI ÊTRE
SI NER-
VEUSE.



ROUGIR

000

MÊME SI
QUELQU'UN
S'ADRESSE SIM-
PLEMENT À MOI,
JE ROUGIS AF-
FREUSEMENT ET
JE N'ARRIVE PAS
À RÉPONDRE.

SPASME
紧张

NERVEUSE
别扭

QUAND
JE SUIS
NERVEUSE,
MON VISAGE
DEVIENT COM-
PLÈTEMENT
ROUGE.

GRRRRR
喀啦啦

EN CE
MOMENT,
IL ATTEINT
DES SOM-
METS.

ET PAR-
DESSUS TOUT,
JE SOUFFRE
D'UN SÉRIELX
TROUBLE DE
LA COMMUNI-
CATION.

MAIS,

CETTE
DÉCISION
EST LA
SUIVANTE :

J'AI PRIS UNE
DÉCISION !

DING
叮
DONG
咚

RÉVÉLATION

Hihihi,
CETTE FOIS,
J'AI UN PLAN
SECRET !

SERRE

INTÉGRER
CETTE
ÉCOLE

POUR ME
FAIRE DES
AMIS.

SORT...

翻

NOTES
ÉCRITES PAR
ELLE-MÊME

PLAN 1

COMMENT SE FAIRE DES AMIS

FAIRE TOMBER UNE GOMME NONCHALANMENT,
QUAND UNE PERSONNE LA RAMASSE,
LA RENDRE MERCI ET DÉMARRER
LA CONVERSATION.

SERRE

BIEN !

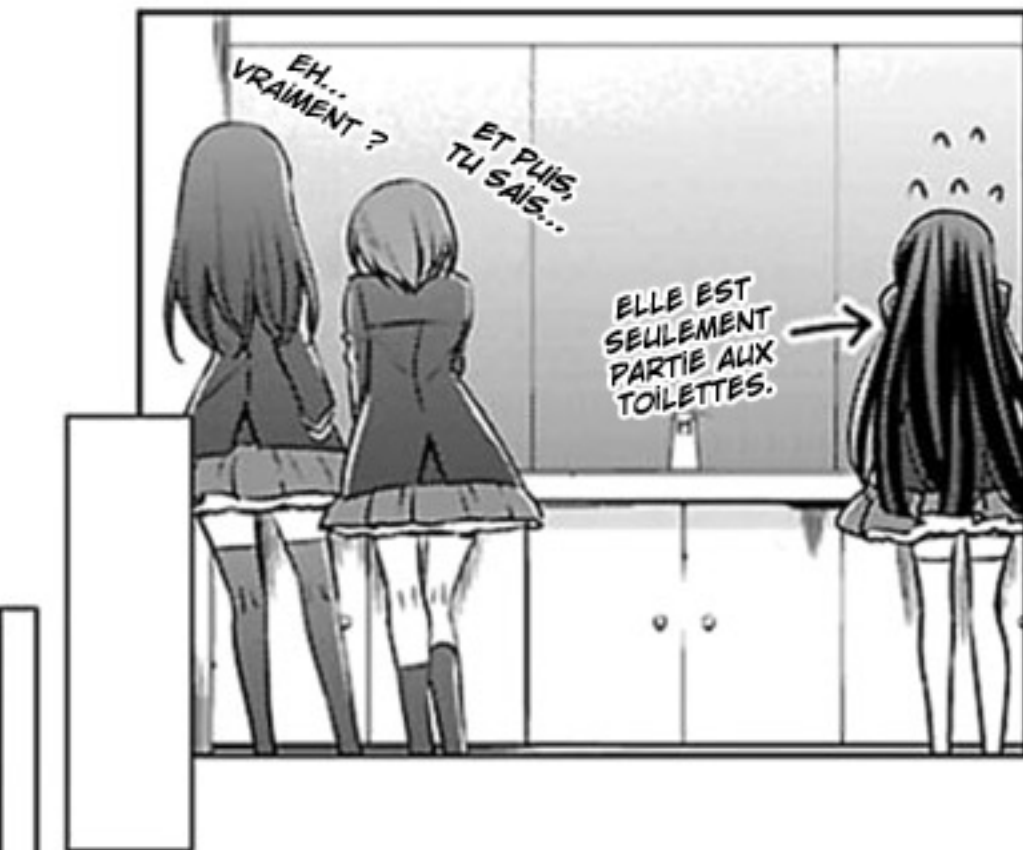
OUI, C'EST
UN PLAN
PARFAIT...

OH NON,
ELLE EST
TOMBÉE.

PLIC
啪

NONCHALANCE
JOUÉE À LA
PERFECTION !

AH !



CHASSE D'EAU



... MAIS,

ERM, MON
PLAN EST
PARFAIT.

MALGRÉ
CELUI-CI...

MOROSE

NOUVELLE ÉCOLE,
SE JOUR

ALJOURD'HUI, JE ME SUIS FAIT

0 AMIS.

NOTER LES PROBLÈMES ET LES DÉMARCHES À SUIVRE EN DESSOUS À PARTIR DE DEMAIN.
ÉCRIRE TES PLANS POUR DEMAIN.

TREMBLE

TREMBLE

POURQUOI
JE N'ARRIVE
PAS À ME
FAIRE DES
AMIS ?

C'EST
DÉJÀ LE SE
JOUR...

Q

**POURQUOI JE N'ARRIVE PAS
À ME FAIRE DES AMIS ?**

A

AH, HÉ, SARA,
QU'EST-CE QUE
TU ÉCRIS AVEC
TANT DE PASSION
DANS TON
CAHIER ?



QUELQUE
CHOSE NE
VA PAS ?



OPPOR-
TUNITÉ !!!



FIN DE
L'OPPORTUNITÉ.

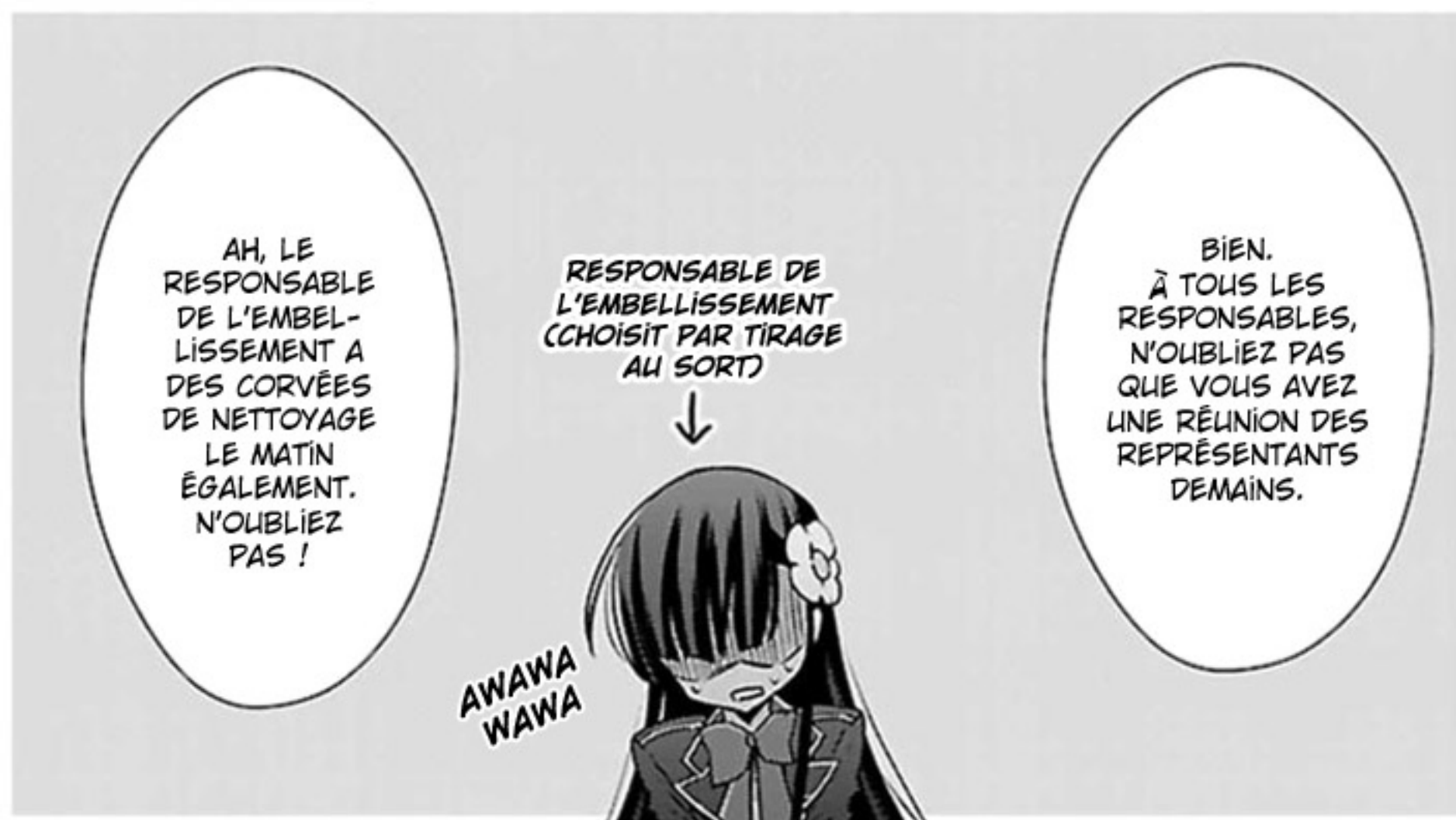
DING

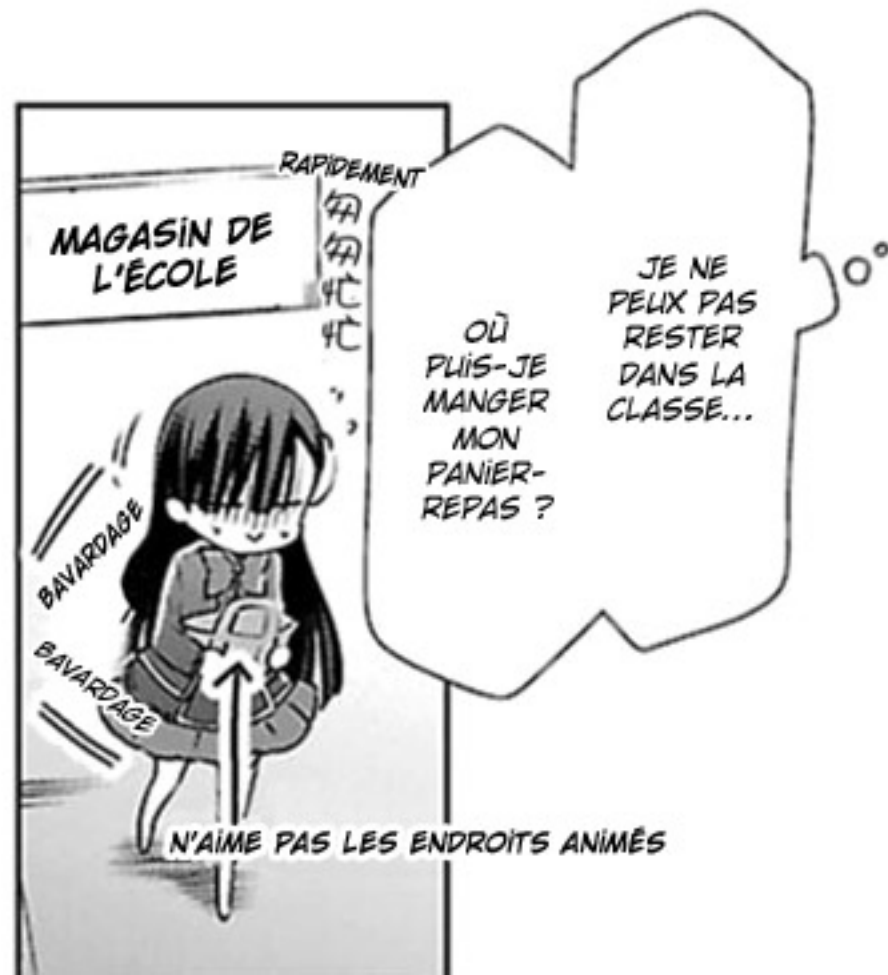
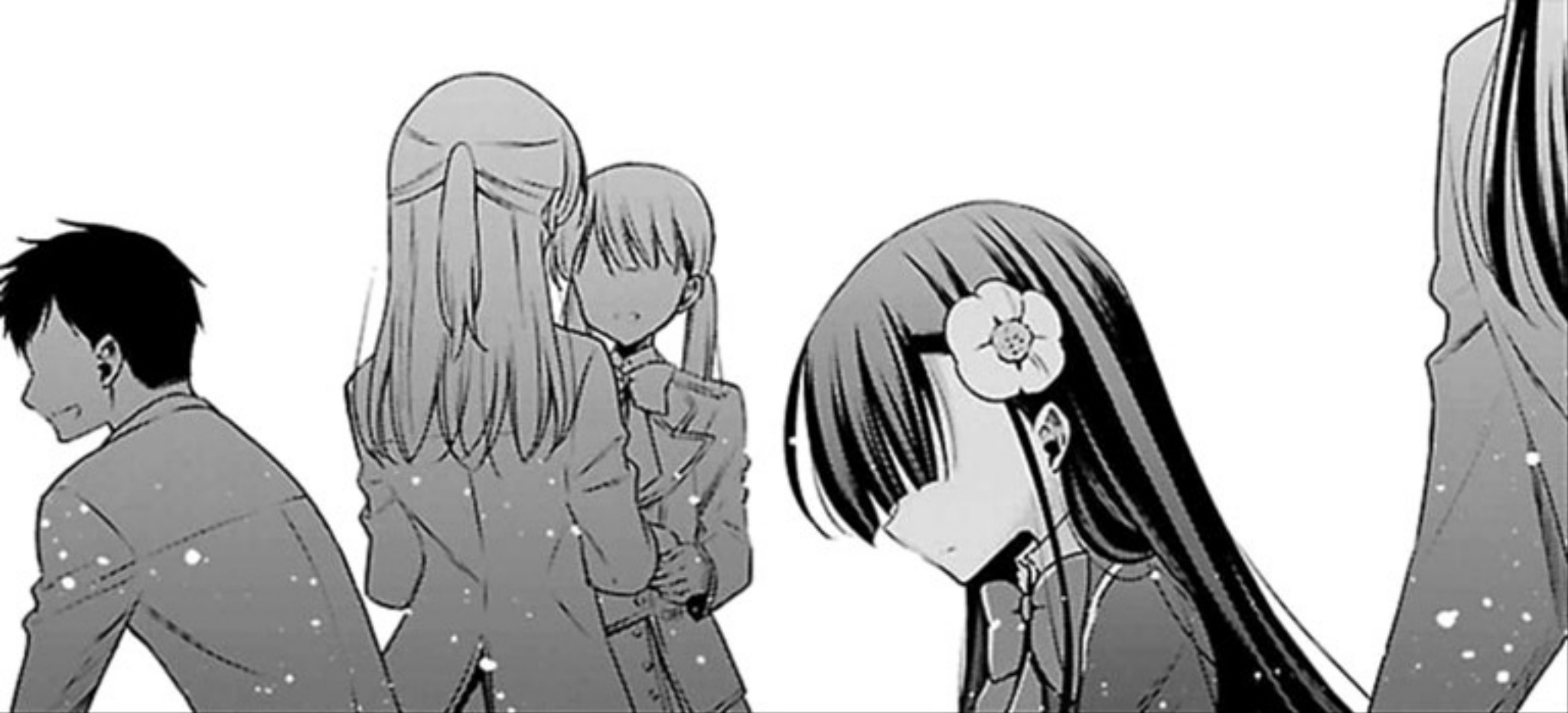


AUJOURD'HUI,
PENDANT LA
VIE DE CLASSE,
NOUS ALLONS
CHOISIR NOS RE-
PRÉSENTANTS,
DONC...



BIEN,
VEUILLEZ
VOUS
ASSEOIR.







IMPRES-
SIONNANT !

QUELLE
ÉLÉGANCE...

... OUAH.

JE CROIS
QU'ELLE DISAIT
QU'ON POUVAIT
AMENER SON
PROPRE PANIER
REPAS...

C'EST VRAI,
LA BROCHURE
DE L'ÉCOLE DISAIT
QUE LE CAFÉ ÉTAIT
UN BÂTIMENT
À PART...

TODOM

TODOM

EST-IL

JE PEUX
ENTRER, PAS
VRAI ?

LE PLAFOND EST SI HAUT

Si
SEULEMENT
JE POUVAIS
VENIR DANS
CE GENRE DE
CAFÉ AVEC
UNE AMIE...

QUELQUE
CHOSE
COMME
ÇA.





QUOO-

OOO-

OO-

OOO-

OOO-

OOO-

OOi

???!
?
?

CRACLEMENT
H
oo

NON.

AOI,
TU ES
BELLE
...



ECARTE

NN

NON

HN

HAA

LECHE

EMBRASSE

NN

SURSAUTE

to
h
|||



SUUCE
フ
フ
フ
フ
フ
フ

NN-

AAAAH

TRESSAILLE

フ
フ
フ

AH

HEEE-
EEE-
EEE-
EEIN
??

AH

AH

QUOI ?
HEIN ?
QU'EST-CE
QU'ELLES
FONT ?

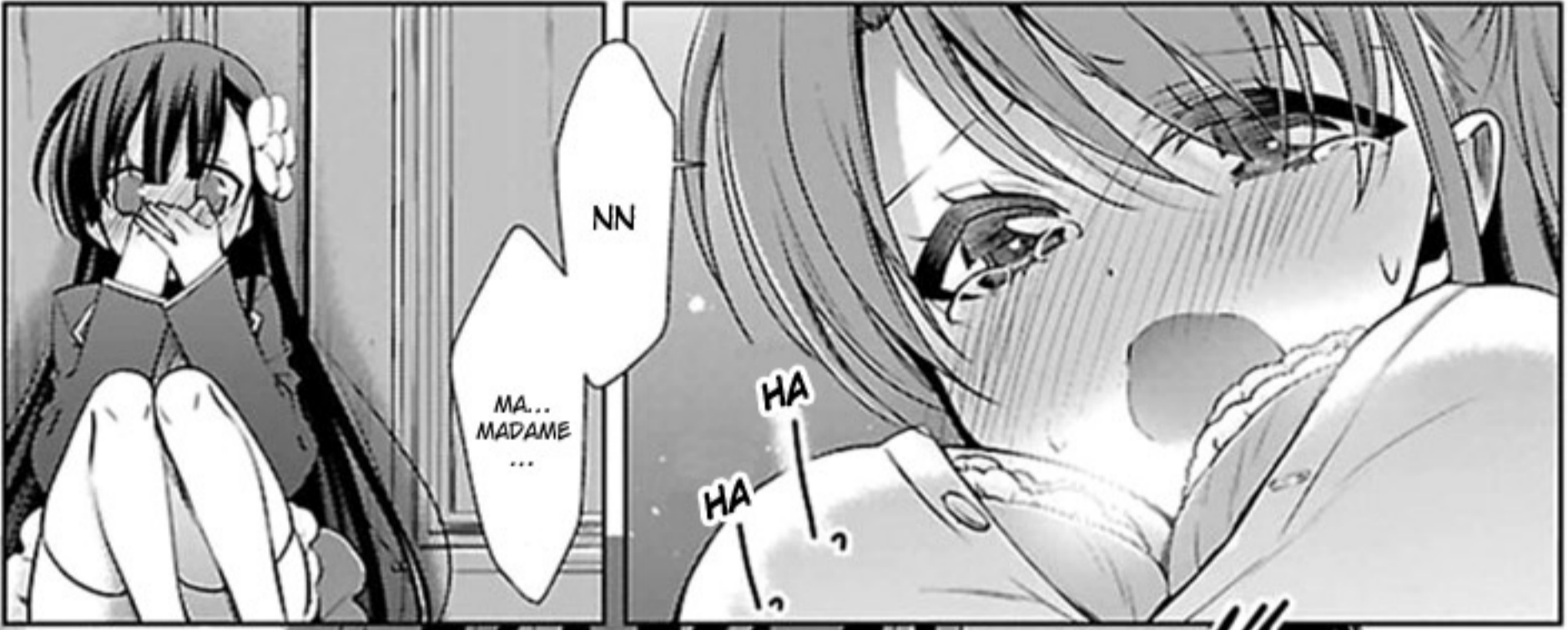
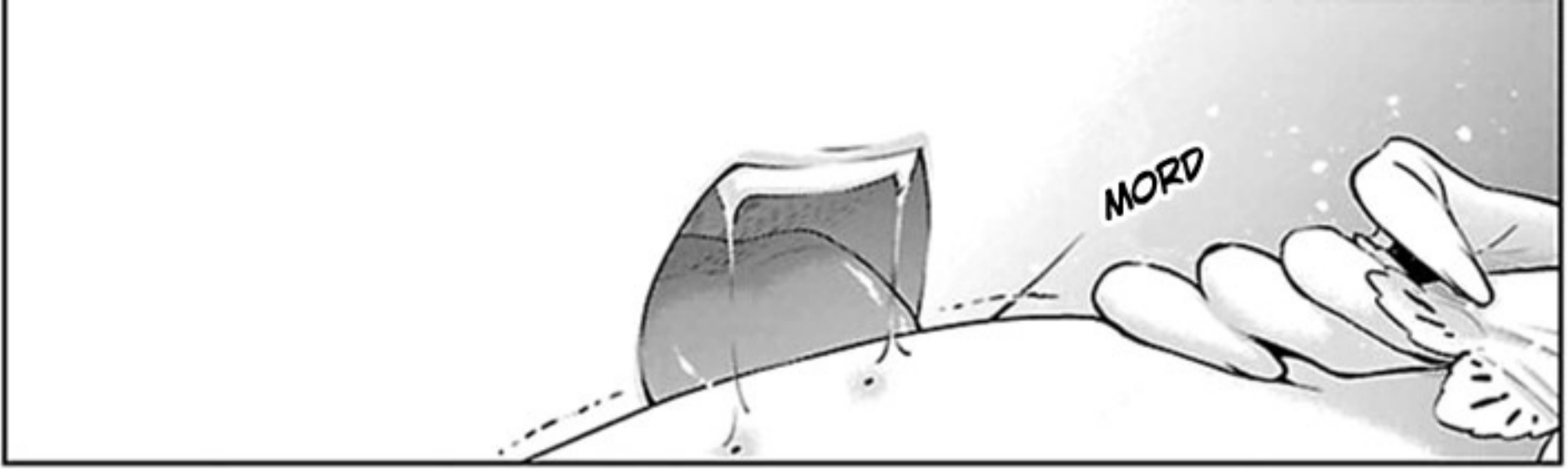


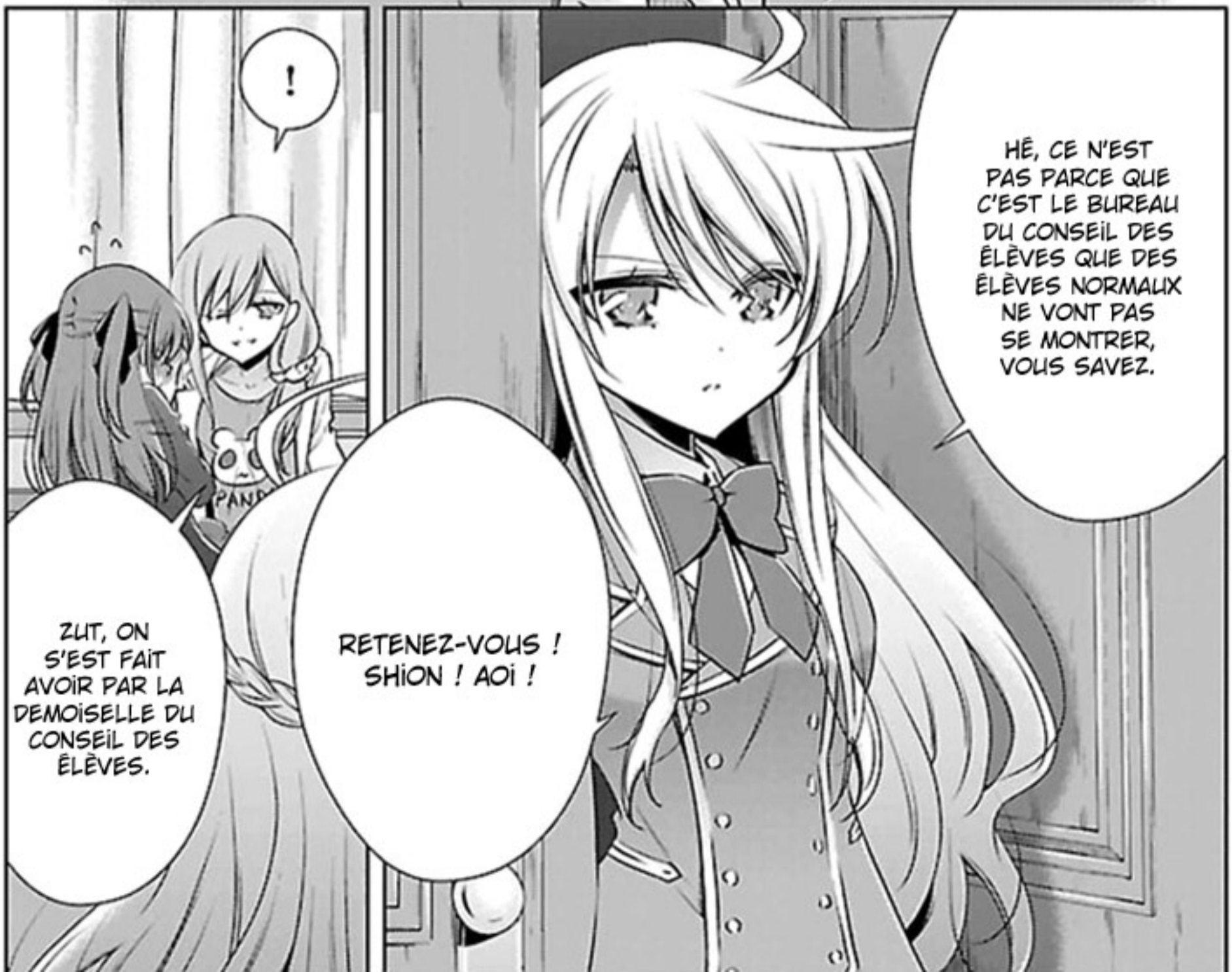
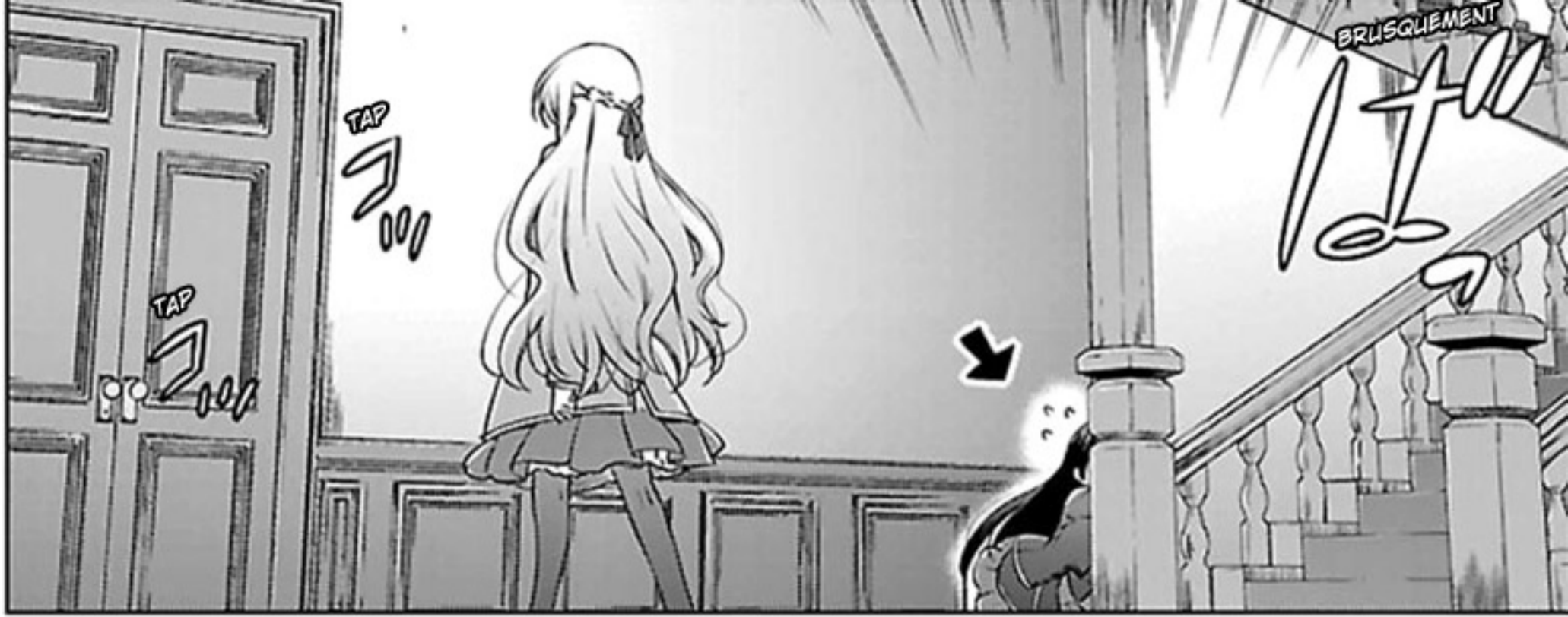
TRESSAILLE

TRESSAILLE

フ
フ
フ

AAAAH







TU NE
LE SAIS
PAS, IRIS,
LA JEUNE
PAPILIO-
DAEMON ?

POUR LES
PAPILIODAEMONS,
BOIRE DU SANG
EST UN REPAS.

SÉRIEUSE

BAM



OH,
VRAIMENT ?

JE NE
LE SUIS PAS
ENCORE, JE
NE MORDS
PAS DE MON
PLEIN GRÈ !



DÉPÊCHE-TOI
ET TROUVE TON
ÉPOUSE !

APRÈS TOUT,
LES PAPILIODAEMONS
SONT CE QU'ILS SONT.
CONTRAIREMENT AUX
HUMAINS, ILS NE PEU-
VENT PAS RÉSISTER
À LEUR INSTINCT,
TU SAIS ?



QUOI-

IRIS A LES
JETONS !

JE VOIS.
QUELLE
HONTE.

OU ALORS,
TU N'AS PAS
LE COURAGE
DE SUCER
LE SANG DE
QUELQU'UN ?



CE
N'EST
PAS CE
QUE JE
VEUX.

TROUVER UNE
ÉPOUSE C'EST
PAS SEULEMENT
CONTRAINdre UNE
PERSONNE POUR
ME DÉBARRASSER
DE MA FRUS-
TRATION.

C'EST-
C'EST
FAUX !



RÉALISE

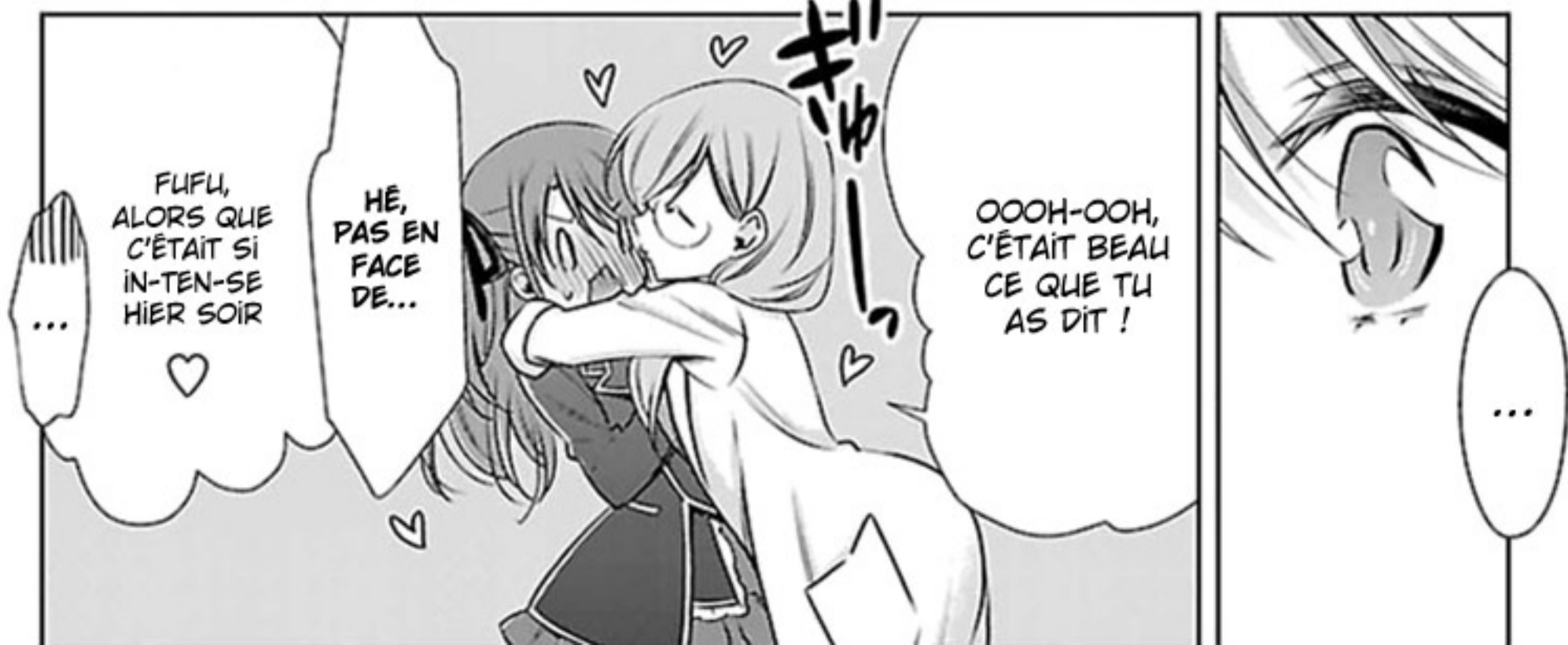


CE TU
PENSES DES
PAPILIODAEMONS
OU DE TON
ÉPOUSE NE ME
DÉRANGES
PAS,

MAIS
JE SUIS
AVEC MADAME
TONÉ DE MON
PROPRE
CHEF.

D-
DÉSOLÉE,
AOI.

ENLACE



FUFU,
ALORS QUE
C'ÉTAIT SI
IN-TEN-SE
HIER SOIR

HÉ,
PAS EN
FACE
DE...

OOOH-OOH,
C'ÉTAIT BEAU
CE QUE TU
AS DIT !

...

TU VIENS JUSTE D'EN FAIRE UN.

BAH...

C'EST PAS MAUVAIS POUR UNE PROF DE DRAGUER UNE ÈLÈVE ?

JE NE VAIS PAS FAIRE DE COMMENTAIRE SUR VOTRE VIE PRIVÉE, MAIS...

HE !

HE !

JE ME DEMANDE QUEL GENRE D'ÉPOUSE TU VAS CHOISIR, PUISQU'ELLE SERA SÛREMENT QUELQUE CHOSE.

DE TOUTE FAÇON, TU NE PEUX PAS ÉCHAPPER À TON DESTIN.

LE DESTIN...

Hiiii !!

BAM

JE TE L'AI DIT, NON !?

JE NE PRENDRAI-



C-C'EST LE MOMENT DE SE FAIRE DES AMIES ?

NON, C'EST PAS LE MOMENT. ABSOLUMENT PAS.

ON DIRAIT QUE C'EST AGRÉABL-

"PAPILIODAEMONS" ?
"ÉPOUSE" ?

ATTENDEZ,
NON !

QU'EST-CE QUE C'EST ?
ET PUIS, ELLES BOIVENT DU SANG PENDANT QU'ELLES S'EMBRASSENT... ?

J-JE N'AI RIEN VU,
DONC...

V-VOUS BUVEZ DU SANG PENDANT QUE VOUS FAITES ÇA ?



COURT



ELLE NE
VA PAS
SE FAIRE
TUER.

JE VAIS
ME FAIRE
TUER !!



PAS

100 MÈTRES
10,7 SECONDES →

SÉRIEUSE
むん

JE NE TE
LAISSERAI



T'ENFLUIR !





TOI...



C'EST...
C'EST RIEN.
AVANT TOUTE
CHOSE,

!?

!?

COLLE

!







ELLE N'A
PAS D'AMI
À QUI LE
RACONTER.



MAIS...

HÉ,
SHION !

JE
TE LAISSE
T'OCCUPER
DU RESTE,
IRIS !



TU SAIS.

C'EST
MAINTENANT
QUE TOUT LE
PLAISIR DE LA
PAUSE-DÉJEUNER
VA COMMENCER,
ALORS...



MAIS, SI
ON DOIT LA
FAIRE TAIRE,
ON A LES
MOYENS...

BON SANG
PROFESSEUR,
VOUS EMPESTEZ
LE SANG !



ET PUIS,
CETTE PER-
SONNE...

MÊME SI
JE N'AI RIEN
FAIT...



QU'EST-CE
QUE C'ÉTAIT,
TOUT À
L'HEURE ?

... JE SUIS
UN PEU
EFFRAYÉE.



DE CET
ENDROIT.

... JE NE
M'APPROCHERAI
PLUS JAMAIS



PARLER
D-D'AMOUR
AVEC EUX...

JE VEUX
ME FAIRE
DES AMIS
DANS CETTE
ÉCOLE...

JUSTE
LES CHOSES
BANALES
QUE FONT
LES AMIS.

J'AI ENVIE
DE MANGER
AVEC EUX,
CHANTER AU
KARAOKE
AVEC EUX,



J'AI ENVIE
D'AVOIR CES
LIENS.

2E ANNÉE,
CLASSE A,
SARA AYAFUJI
EST DE-
MANDÉE.

CHRR-
BIP





VEUILLEZ
VOUS RENDRE
AU BUREAU
DES ÉLÈVES
APRÈS LES
COURS.

2E ANNÉE,
CLASSE A,
SARA
AYAFUJI.



LE BUREAU DES
ÉLÈVES ?

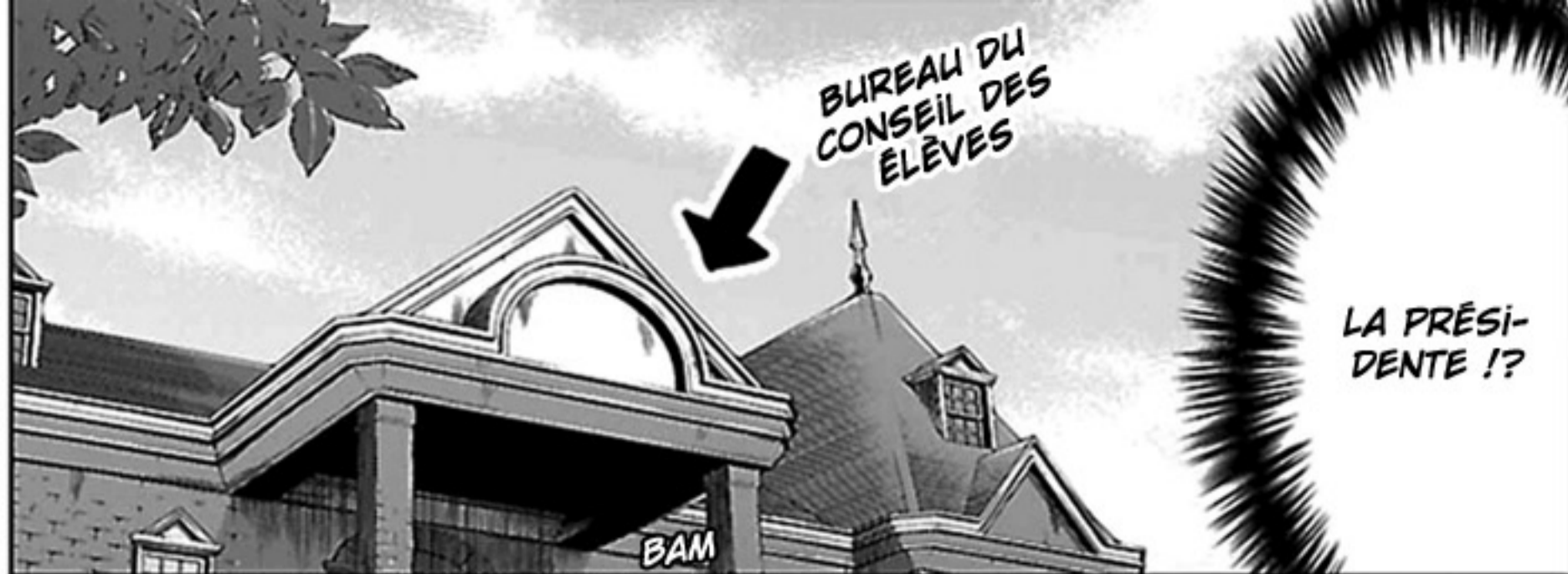
2E ANNÉE,
CLASSE A...



BIENVENUE.
JE SUIS LA
PRÉSIDENTE DU
CONSEIL DES
ÉLÈVES, IRIS
KAZARI.



!!!?





... TU VAS
TE FAIRE MAL
SI TU CONTINUES
D'AVOIR PEUR
COMME ÇA.



JE VAIS
ALLER DROIT
AU BUT : NOUS
NE VOULONS PAS
QUE TU DIVULGUES
CE QUE TU AS
VU ET ENTENDU
AUJOURD'HUI.



ELLE EST
MAGNIFI-
QUE... LA
PRESSION
EST ÉCRA-
SANTE.



... J'AI
L'IMPRES-
SION QU'ELLE
N'ÉCOUTE
PAS AUTANT
QUE JE L'ES-
PÉRAIS... ?



... QUELLES
DEUX PER-
SONNES ?

SUR
CES DEUX
PERSON-
NES.



JE...
NE DIRAI
RIEN...



ROUGIT

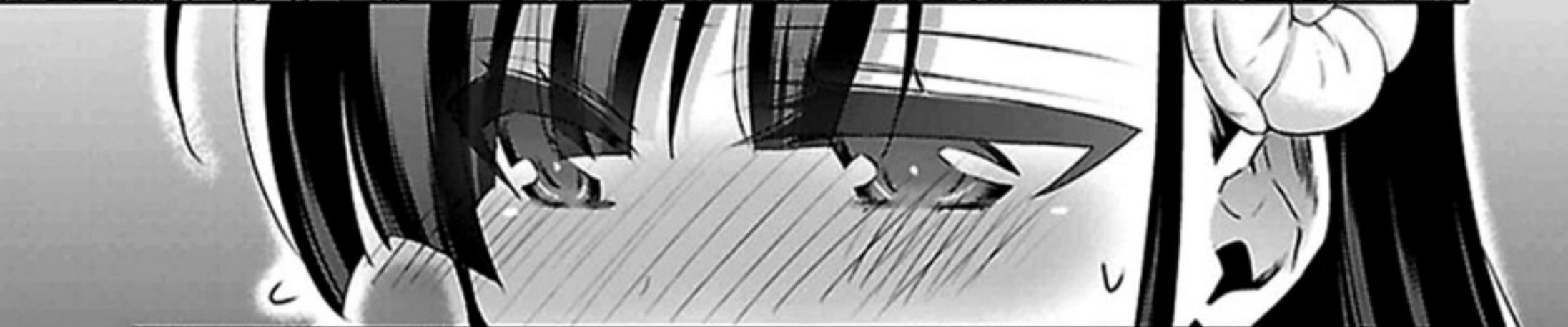


NN-

AAAAAH

TRESSAILLE

CES DEUX-LÀ.



EST-CE QUE ÇA VA ALLER ?



ELLE EST VRAIMENT NEINEHE ON DIRAIT...

...



IRIS A LES JETONS !

JE VOIS. QUELLE HONTE.

OU ALORS, TU N'AS PAS LE COURAGE DE SUCER LE SANG DE QUELQU'UN ?



C'EST STUPIDE.

FAIS-LA TAIRE...



MAIS, SI ON DOIT LA FAIRE TAIRE, ON A LES MOYENS ...

JE N'AI PAS
TRÈS ENVIE
DE BOIRE LE
SANG D'UNE
FILLE QUI A
L'AIR AUSSI
NEUNEUE.

EN LUI SUÇANT
SON SANG PAR
EXEMPLE.



NON, NON, NON,
NON, NON, NON.



TU POURRAIS
BOIRE DU
SANG IRIS, ÇA
FERAIT D'UNE
PIERRE DEUX
COUPS !

TU POURRAIS
FAIRE D'ELLE
UNE COMPLICE
EN SUÇANT
SON SANG !

QUE TON
CORPS FOND
DE PLAISIR
QUAND TU
EN BOIS.

LE SANG EST
TELLEMENT
DÉLICIEUX





MAIS,

?

NON, NON,
NON, NON.

✓
✓
✓



J'AI DU
MAL À RÉ-
FLÉCHIR...

ELLE
A CETTE
DÉLICIEUSE
ODEUR SEM-
BLABLE À
CELLE DES
FLEURS...

DEPUIS
TOUT À
L'HEURE,



QUAND JE
PENSE À
ELLE... ?

POURQUOI
N'AI-JE PLUS
LES IDÉES
CLAIRES

CE N'EST
JAMAIS ARRIVÉ
AUPARAVANT.



IRIS... ?

JE SUIS
VRAIMENT-





QUI NOUS
AIT VUES.

JE SUIS
VRAIMENT
CONTENTE
QUE CE
SOIT TOI



COMMENT
ÇA- ?

ERM,



TU NE
VAS RIEN
DIRE, PAS
VRAI ?



ERM...



AH,
OUI.



JE
VOIS.

ALORS
TU PEUX Y
ALLER.



AH.

NON,
BIEN
SÛR.

TU
NE L'ES
PAS.

JE
PENSAIS
QUE TU
ÉTAIS UNE
PERSONNE
EFFRAYANTE,
MAIS...

TU ES
QUELQU'UN
DE GENTIL.

JE SUIS
CONTENTE.

TODOM

PENSAIS-TU

C'EST
ÉTRANGE.

MES PENSÉES
S'EMBROUILLENT.

QUE
J'ALLAIS TE
LAISSER FILER
SI FACILE-
MENT ?

BAM

TOPOM

!!?





TODOM

QU-

Hand-drawn sound effects consisting of several vertical lines of varying lengths, suggesting a sharp sound or a gasp.

!!?



QU-

QU-

QU'EST-CE QUI SE PASSE !!??

!!??

!!



BLISSE

TODOM

TODOM

TODOM

FRISSONNE

TODOM

TODOM

IRIS-

ERM...

ECARTE

TODOM

!!?

TODOM



EMBRASSE

SURSAUTE



!



LECHE

レ
3
3

FRISSONNE

MOUILLE

ARR-

HÉ,

ARRÊTE.
QU'EST-
CE QUE
TU...

LECHE

レ
3
3

TRESSAILLE

レ
レ
レ



NOO

!?

-OON.

...



POURQUOI...
IRIS...

FAIT-ELLE
ÇA... !





NON

QUOI ?

MOUILLE

NON-

HEIN ?

NN-

NN-

J'Y
CROIS
PAS !

MOELLEUX !

TRESSAILLE

SUUUCE

!!!

SUUUCE

SUUUCE
SUUUUCE

TRESSAILLE
↳↳↳

QU'EST-CE
QUE C'EST !?

SUUVUICE

AH

TRESSAILLE
↳↳

TRESSAILLE
↳↳↳

AH

AH

AH

AH
AH

ARRÊ-

AAAAH

MON CORPS
S'ENGOURDIT.

C'EST
ÉTRANGE...



AH

RELÂCHE



IR-



QU'AS-
TU...

IRIS...



C'EST
DÉCIDÉ...



À PARTIR
D'AUJOURD'HUI,
TU ES MON
ÉPOUSE.



VAMPIRE.

ELLE ÉTAIT UNE
EXTRÊMEMENT
BELLE ET
MAJESTUEUSE

ET EN
ÉCHANGE, J'AI
OBTENU UNE
CHOSE.

MAIS,

J'AI TOUT
PERDU,

PLUS
TARD,

JE REPER-
DRAI TOUT
UNE FOIS
ENCORE.

MAIS À CE
MOMENT-LÀ,

JE
N'AVAIS
AUCUN
MOYEN
DE LE
SAVOIR.

★ LE DÉBUT D'UNE MYSTÉRIEUSE
RELATION MAÎTRESSE-SERVANTE.